

niceboy®

Niceboy PowerBank 5.000 mAh

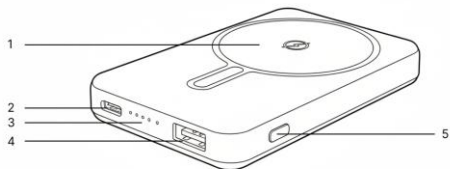


SCHÉMA ZAŘÍZENÍ

1. Plocha k bezdrátovému nabíjení
2. Konektor USB-C
3. LED indikátor nabíjení
4. Konektor USB-A
5. Tlačítko zapnutí/vypnutí

OBSAH BALENÍ

Powerbanka

Manuál

Nabíjecí USB-C kabel

POKYNY K POUŽITÍ

Nabíjení kabelem:

- Připojte kabel do konektoru USB-C (2) nebo USB-A (4) na powerbance.
- Druhý konec kabelu připojte do nabíjeného zařízení.
- Nabíjení se spustí automaticky.

Bezdrátové nabíjení:

- Umístěte telefon doprostřed plochy pro bezdrátové nabíjení (1). Ujistěte se, že mezi telefonem a powerbankou nejsou žádné cizí kovové předměty.
- Nabíjení se spustí automaticky.
- Pokud se po položení telefonu na nabíjecí plochu nabíjení nespustí:
 - zkontrolujte správné umístění telefonu;
 - zkontrolujte, zda se mezi telefonem a nabíječkou nenachází nějaké cizí objekty;
 - zkontrolujte, zda telefon podporuje bezdrátové nabíjení;
 - zkuste sundat kryt telefonu (příliš silný kryt může blokovat přenos energie);

- pokud se nabíjení přerušuje, sundejte pouzdro (zejména silné/kožené/magnetické) a zkontrolujte, že telefon na ploše leží rovně (vystoupilý fotoaparát může bránit správnému kontaktu);
- při vyšším výkonu se může zařízení zahřívat – pokud je teplota vysoká, může se nabíjení dočasně zpomalit nebo přerušit jako ochrana;
- powerbanka může zastavit bezdrátové nabíjení při detekci cizího předmětu (např. mince, klíče, kovová destička v pouzdře). Odstraňte předměty a zkuste znovu.

Nabíjení powerbanky (vstup):

- Připojte dodaný USB-C kabel do USB-C konektoru (2) na powerbance.
- Druhý konec připojte do USB nabíjecího adaptéru.
- Stav nabíjení sledujte pomocí LED indikátorů.

PARAMETRY

Kapacita	5 000 mAh
Typ akumulátoru	Li-polymerová baterie
Max. vstupní proud	3 A
Max. výstupní proud	3 A
USB-C vstup	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2 A
USB-A výstup	DC 5 V 3 A, 9 V / 2,22 A, 12 V / 1,67 A, 10 V / 2,25 A
Výstup typu C	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2,22 A, 12 V / 1,67 A
Drátové nabíjení	20 W (USB-C); 22,5 W (USB-A – Honor/Huawei protokol)
Bezdrátové nabíjení	15 W max
Provozní teplota:	0-35 °C

UKAZATEL STAVU BATERIE POWERBANKY

1 LED: <25 %

2 LED: 25–50 %

3 LED: 50–75 %

4 LED: 75–100 %

Během nabíjení powerbanky LED indikátory postupně blikají podle aktuální úrovně nabití. Po plném nabití svítí všechny 4 LED trvale a zároveň se rozsvítí pátá LED zeleně.

* Pro prodloužení životnosti baterie powerbanku udržujte (pokud možno) nabitou na úrovni 25–75%

V průběhu prvního nabíjení, může nabíjení trvat delší dobu. Stav baterie a průběh nabíjení můžete sledovat za pomoci LED diod. Pokud má adaptér funkci rychlého nabíjení, powerbanka se automaticky začne rychle nabíjet.

Je běžné, že se kryt powerbanky v průběhu nabíjení a vybíjení zahřívá. Po jeho dokončení se teplota vrátí zpět na teplotu okolního prostředí.

Pokud po připojení nezačne nabíjení do 3 s, zkuste powerbanku odpojit a znovu připojit napájecím USB konektorem.

Po nabití na plnou kapacitu odpojte všechny připojené kabely od powerbanky.

Pro dosažení co nejkratšího času nabíjení powerbanky použijte USB adaptér s větším nebo stejným proudovým příkonem, než je u powerbanky udáván.

Pokud chcete zkontrolovat kapacitu baterie powerbanky, stiskněte boční tlačítko.

UPOZORNĚNÍ

Tento přístroj není určen pro používání osobami (včetně dětí), jimž fyzická, smyslová nebo mentální neschopnost či nedostatek zkušeností a znalostí zabráňuje v bezpečném používání přístroje, pokud na ně nebude dohlíženo, nebo pokud nebyly instruovány ohledně použití tohoto přístroje osobou zodpovědnou za jejich bezpečnost. Výrobek chraňte před vodou, vlhkem a jinými

kapalinami, teplem a zdroji jakéhokoliv silného záření. Výrobek nerozebírejte, nezkratujte, neohýbejte a chraňte před poškozením těžkými předměty, či poškozením pádem.

BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

- V případě nesprávného zacházení (dlouhé nabíjení, zkrat, rozbití jiným předmětem atd.) může dojít ku příkladu ke vzniku požárů, přehřátí nebo vytečení baterie.
- Standardní záruční doba na baterii či akumulátory činí 24 měsíců. Záruka se však nevztahuje se na pokles kapacity, který je způsoben běžným užíváním. Standardní doba životnosti baterie činí šest měsíců, avšak lze ji prodloužit vhodným zacházením a péčí o baterii či akumulátor.
- Nepožívejte baterii, hrozí nebezpečí popálení chemickými látkami.
- Vhození baterie do ohně či horkovzdušné trouby nebo mechanické rozdrčení či rozřezání baterie může vést k výbuchu.
- Ponechání baterie v prostředí s extrémně vysokou teplotou může způsobit výbuch nebo únik hořlavé kapaliny.
- Akumulátor vystavený extrémně nízkému tlaku vzduchu může mít za následek výbuch nebo únik hořlavé kapaliny.
- Nepoužívejte zařízení ve vlhkém nebo prašném prostředí.
- Nepoužívejte výrobek, pokud nefunguje správně v důsledku pádu, poškození, venkovního použití nebo vniknutí vody.
- Uchovávejte mimo dosah malých dětí (zejména malé části mohou představovat riziko udušení).
- Výrobek používejte v souladu s návodem k použití. Případnou ztrátu nebo poškození způsobené nesprávným používáním nese uživatel.
- Kovové konektory nečistěte vodou.
- Zařízení smí demontovat pouze kvalifikovaný technik. Neodborné rozebrání může způsobit zranění.
- Nevystavovat přímému slunci.
- Nejnovější manuál naleznete na stránkách výrobce v sekci Zákaznická podpora.

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Společnost Niceboy s.r.o. tímto prohlašuje, že Niceboy PowerBank 5.000 mAh je v souladu se směrnicemi 2014/35/EU, 2014/30/EU a 2011/65/EU. Úplný obsah EU prohlášení o shodě je k dispozici na následujících webových stránkách: <https://niceboy.eu/cs/declaration/pb-5000>

INFORMACE PRO UŽIVATELE PRO LIKVIDACI ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ (DOMÁCÍ POUŽITÍ)



Tento symbol umístěný na výrobku nebo v původní dokumentaci výrobku znamená, že použité elektrické nebo elektronické výrobky se nesmí likvidovat společně s komunálním odpadem. Chcete-li tyto výrobky správně zlikvidovat, odneste je na určené sběrné místo, kde budou přijaty zdarma. Tímto způsobem likvidace výrobku pomáháte chránit vzácné přírodní zdroje a pomáháte předcházet případným negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví,

které by mohly být důsledkem nesprávné likvidace odpadu. Podrobnější informace vám poskytne místní úřad nebo nejbližší sběrné místo. Podle vnitrostátních předpisů mohou být také uděleny pokuty každému, kdo se tohoto druhu odpadu zbaví nesprávně. Informace pro uživatele týkající se likvidace elektrických a elektronických zařízení.

(Obchodní a firemní použití)

Pro správnou likvidaci elektrických a elektronických zařízení pro obchodní a firemní použití se obraťte na výrobce nebo dovozce výrobku. Poskytnou vám informace o všech způsobech likvidace a podle data uvedeného na elektrickém nebo elektronickém zařízení na trhu vám sdělí, kdo je odpovědný za financování likvidace tohoto elektrického nebo elektronického zařízení. Informace týkající se postupů likvidace v jiných zemích mimo EU. Výše uvedený symbol platí pouze pro země Evropské unie. Pro správnou likvidaci elektrických a elektronických zařízení si vyžádejte příslušné informace od místních úřadů nebo prodejce zařízení.

SCHÉMA ZARIADENIA

1. Plocha na bezdrôtové nabíjanie
2. Konektor USB-C
3. LED indikátor nabíjania
4. Konektor USB-A
5. Tlačidlo zapnutia/vypnutia

OBSAH BALENIA

Powerbanka

Manuál

Nabíjací USB-C kábel

POKYNY NA POUŽITIE

Nabíjanie káblom:

- Pripojte kábel do konektora USB-C (2) alebo USB-A (4) na powerbanke.
- Druhý koniec kábla pripojte k nabíjanému zariadeniu.
- Nabíjanie sa spustí automaticky.

Bezdrôtové nabíjanie:

- Umiestnite telefón do stredu plochy na bezdrôtové nabíjanie (1). Uistite sa, že medzi telefónom a powerbankou nie sú žiadne cudzie kovové predmety.
- Nabíjanie sa spustí automaticky.
- Ak sa po položení telefónu na nabíjaciu plochu nabíjanie nespustí:
 - skontrolujte správne umiestnenie telefónu;
 - skontrolujte, či sa medzi telefónom a nabíjačkou nenachádzajú cudzie objekty;
 - skontrolujte, či telefón podporuje bezdrôtové nabíjanie;
 - skúste zložiť kryt telefónu (príliš hrubý kryt môže blokovať prenos energie);

- o ak sa nabíjanie prerušuje, zložte puzdro (najmä hrubé/kožené/magnetické) a skontrolujte, že telefón na ploche leží rovno (vystúpený fotoaparát môže brániť správne mu kontaktu);
- o pri vyššom výkone sa môže zariadenie zahrievať – ak je teplota vysoká, nabíjanie sa môže dočasne spomaliť alebo prerušiť ako ochrana;
- o powerbanka môže zastaviť bezdrôtové nabíjanie pri detekcii cudzieho predmetu (napr. mince, kľúče, kovová doštička v puzdre). Odstráňte predmety a skúste znova.

Nabíjanie powerbanky (vstup):

- Pripojte dodaný USB-C kábel do USB-C konektora (2) na powerbanke.
- Druhý koniec pripojte k USB nabíjacíemu adaptéru.
- Stav nabíjania sledujte pomocou LED indikátorov.

PARAMETRE

Kapacita	5 000 mAh
Typ akumulátora	Li-polymérová batéria
Max. vstupný prúd	3 A
Max. výstupný prúd	3 A
USB-C vstup	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2 A
USB-A výstup	DC 5 V 3 A, 9 V / 2,22 A, 12 V / 1,67 A, 10 V / 2,25 A
Výstup typu C	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2,22 A, 12 V / 1,67 A
Káblové nabíjanie	20 W (USB-C); 22,5 W (USB-A – Honor/Huawei protokol)
Bezdrôtové nabíjanie	15 W max
Prevádzková teplota:	0-35 °C

UKAZOVATEĽ STAVU BATÉRIE POWERBANKY

1 LED: <25 %

2 LED: 25–50 %

3 LED: 50–75 %

4 LED: 75–100 %

Počas nabíjania powerbanky LED indikátory postupne blikajú podľa aktuálnej úrovne nabitia. Po úplnom nabití svietia všetky 4 LED trvalo a zároveň sa rozsvieti piata LED na zeleno.

* Pre predĺženie životnosti batérie udržiajte powerbanku (ak je to možné) nabitú na úrovni 25–75 %

Počas prvého nabíjania môže nabíjanie trvať dlhšie. Stav batérie a priebeh nabíjania môžete sledovať pomocou LED diód. Ak má adaptér funkciu rýchleho nabíjania, powerbanka sa automaticky začne rýchlo nabíjať.

Je bežné, že sa kryt powerbanky počas nabíjania a vybíjania zahrieva. Po jeho dokončení sa teplota vráti na teplotu okolitého prostredia.

Ak sa po pripojení nabíjanie nezačne do 3 s, skúste powerbanku odpojiť a znovu pripojiť napájacím USB konektorom.

Po nabití na plnú kapacitu odpojte všetky pripojené káble od powerbanky.

Na dosiahnutie čo najkratšieho času nabíjania powerbanky použite USB adaptér s väčším alebo rovnakým prúdovým príkonom, než je uvedené pri powerbanke.

Ak chcete skontrolovať kapacitu batérie powerbanky, stlačte bočné tlačidlo.

UPOZORNENIE

Toto zariadenie nie je určené na používanie osobami (vrátane detí), ktorým fyzická, zmyslová alebo mentálna neschopnosť či nedostatok skúseností a znalostí bráni v bezpečnom používaní zariadenia, pokiaľ nad nimi nebude vykonávaný dohľad alebo pokiaľ neboli poučené o používaní tohto zariadenia osobou zodpovednou za ich bezpečnosť. Výrobok chráňte pred vodou, vlhkosťou a inými kvapalinami, teplom a zdrojmi akéhokoľvek silného žiarenia. Výrobok nerozoberajte, neskratujte, neohýbajte a chráňte pred poškodením ťažkými predmetmi či poškodením pádom.

BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

- V prípade nesprávneho zaobchádzania (dlhé nabíjanie, skrat, rozbitie iným predmetom atď.) môže dôjsť napríklad k vzniku požiaru, prehriatiu alebo vytečeniu batérie.
- Štandardná záručná doba na batériu či akumulátory je 24 mesiacov. Záruka sa však nevzťahuje na pokles kapacity spôsobený bežným používaním. Štandardná životnosť batérie je šesť mesiacov, avšak vhodným zaobchádzaním a starostlivosťou o batériu či akumulátor ju možno predĺžiť.
- Nejedzte batériu, hrozí nebezpečenstvo popálenia chemickými látkami.
- Vhodenie batérie do ohňa či teplovzdušnej rúry alebo mechanické rozdrvenie či rozrezanie batérie môže viesť k výbuchu.
- Ponechanie batérie v prostredí s extrémne vysokou teplotou môže spôsobiť výbuch alebo únik horľavej kvapaliny.
- Akumulátor vystavený extrémne nízkemu tlaku vzduchu môže mať za následok výbuch alebo únik horľavej kvapaliny.
- Nepoužívajte zariadenie vo vlhkom alebo prašnom prostredí.
- Nepoužívajte výrobok, ak nefunguje správne v dôsledku pádu, poškodenia, vonkajšieho použitia alebo vniknutia vody.
- Uchovávajte mimo dosahu malých detí (najmä malé časti môžu predstavovať riziko udusenía).
- Výrobok používajte v súlade s návodom na použitie. Prípadnú stratu alebo poškodenie spôsobené nesprávnym používaním nesie používateľ.
- Kovové konektory nečistite vodou.
- Zariadenie smie demontovať iba kvalifikovaný technik. Neodborné rozobratie môže spôsobiť zranenie.
- Nevystavujte priamemu slnku.
- Najnovší manuál nájdete na stránkach výrobcu v sekcii Zákaznícka podpora.

VYHLÁSENIE O ZHODE

Spoločnosť Niceboy s.r.o. týmto vyhlasuje, že Niceboy PowerBank 5.000 mAh je v súlade so smernicami 2014/35/EU, 2014/30/EU a 2011/65/EU. Úplný obsah EÚ vyhlásenia o zhode je k dispozícii na nasledujúcich webových stránkach: <https://niceboy.eu/sk/declaration/pb-5000>

INFORMÁCIE PRE POUŽÍVATEĽA O LIKVIDÁCII ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ (DOMÁCE POUŽITIE)



Tento symbol umiestnený na výrobku alebo v pôvodnej dokumentácii výrobku znamená, že použité elektrické alebo elektronické výrobky sa nesmú likvidovať spolu s komunálnym odpadom. Ak chcete tieto výrobky správne zlikvidovať, odneste ich na určené zberné miesto, kde budú prijaté bezplatne. Týmto spôsobom likvidácie výrobku pomáhate chrániť vzácne prírodné zdroje a pomáhate predchádzať prípadným negatívnym dopadom na životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by mohli byť dôsledkom nesprávnej likvidácie odpadu.

Podrobnejšie informácie vám poskytne miestny úrad alebo najbližšie zberné miesto. Podľa vnútroštátnych predpisov môžu byť tiež udelené pokuty každému, kto sa tohto druhu odpadu zbaví nesprávne. Informácie pre používateľa týkajúce sa likvidácie elektrických a elektronických zariadení.

(Obchodné a firemné použitie)

Pre správnu likvidáciu elektrických a elektronických zariadení na obchodné a firemné použitie sa obráťte na výrobcu alebo dovozcu výrobku. Poskytnú vám informácie o všetkých spôsoboch likvidácie a podľa dátumu uvedeného na elektrickom alebo elektronickom zariadení na trhu vám oznámia, kto je zodpovedný za financovanie likvidácie tohto elektrického alebo elektronického zariadenia. Informácie týkajúce sa postupov likvidácie v iných krajinách mimo EÚ. Vyššie uvedený symbol platí iba pre krajinu Európskej únie. Pre správnu likvidáciu elektrických a elektronických zariadení si vyžiadajte príslušné informácie od miestnych úradov alebo predajcu zariadenia.

DEVICE DIAGRAM

1. Wireless charging pad
2. USB-C connector
3. LED charging indicator
4. USB-A connector
5. Power on/off button

PACKAGE CONTENTS

Power bank

User manual

USB-C charging cable

INSTRUCTIONS FOR USE

Wired charging:

- Connect the cable to the USB-C connector (2) or USB-A connector (4) on the power bank.
- Connect the other end of the cable to the device being charged.
- Charging starts automatically.

Wireless charging:

- Place the phone in the center of the wireless charging area (1). Make sure there are no foreign metal objects between the phone and the power bank.
- Charging starts automatically.
- If charging does not start after placing the phone on the charging pad:
 - check that the phone is positioned correctly;
 - check that there are no foreign objects between the phone and the charger;
 - check whether the phone supports wireless charging;
 - try removing the phone case (a case that is too thick can block energy transfer);

- if charging is interrupted, remove the case (especially thick/leather/magnetic cases) and make sure the phone lies flat on the pad (a protruding camera may prevent proper contact);
- at higher power the device may warm up — if the temperature is high, charging may temporarily slow down or stop as protection;
- the power bank may stop wireless charging if it detects a foreign object (e.g., coins, keys, a metal plate in the case). Remove the objects and try again.

Charging the power bank (input):

- Connect the supplied USB-C cable to the USB-C connector (2) on the power bank.
- Connect the other end to a USB charging adapter.
- Check the charging status using the LED indicators.

SPECIFICATIONS

Capacity	5 000 mAh
Battery type	Li-polymer battery
Max. input current	3 A
Max. output current	3 A
USB-C input	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2 A
USB-A output	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2.22 A, 12 V / 1.67 A, 10 V / 2.25 A
USB-C output	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2.22 A, 12 V / 1.67 A
Wired charging	20 W (USB-C); 22,5 W (USB-A – Honor/Huawei protocol)
Wireless charging	15 W max
Operating temperature:	0–35 °C

POWER BANK BATTERY LEVEL INDICATOR

1 LED: <25%

2 LEDs: 25–50%

3 LEDs: 50–75%

4 LEDs: 75–100%

While charging the power bank, the LED indicators blink progressively according to the current charge level.

When fully charged, all 4 LEDs stay on continuously and the fifth LED lights up green.

* To extend battery life, keep the power bank (if possible) charged between 25–75%.

During the first charge, charging may take longer. You can monitor the battery level and charging progress using the LED indicators. If the adapter supports fast charging, the power bank will automatically start fast charging.

It is normal for the power bank casing to warm up during charging and discharging. After it finishes, the temperature will return to ambient temperature.

If charging does not start within 3 seconds after connecting, disconnect the power bank and reconnect it to the power supply via the USB connector.

After charging to full capacity, disconnect all connected cables from the power bank.

To achieve the shortest possible charging time, use a USB adapter with an output current equal to or higher than the value specified for the power bank.

To check the power bank battery capacity, press the side button.

WARNING

This device is not intended for use by persons (including children) whose physical, sensory or mental incapacity or lack of experience and knowledge prevents safe use of the device unless they are supervised or instructed regarding use of the device by a person responsible for their safety. Protect the product from water, moisture and other liquids, heat and sources of strong

radiation. Do not disassemble, short-circuit or bend the product, and protect it from damage by heavy objects or by dropping.

SAFETY PRECAUTIONS

- Improper handling (long charging, short circuit, damage by another object, etc.) may, for example, cause fire, overheating or battery leakage.
- The standard warranty period for the battery/accumulators is 24 months. However, the warranty does not cover capacity reduction caused by normal use. The standard battery service life is six months, but it can be extended with proper handling and care of the battery/accumulator.
- Do not ingest the battery; chemical burn hazard.
- Throwing the battery into fire or a hot oven, or mechanically crushing or cutting it, can result in an explosion.
- Leaving the battery in an environment with extremely high temperature may cause an explosion or leakage of flammable liquid.
- A battery exposed to extremely low air pressure may result in an explosion or leakage of flammable liquid.
- Do not use the device in a humid or dusty environment.
- Do not use the product if it does not work properly due to a fall, damage, outdoor use or water ingress.
- Keep out of reach of small children (small parts in particular may pose a choking hazard).
- Use the product in accordance with the user manual. Any loss or damage caused by improper use is the responsibility of the user.
- Do not clean metal connectors with water.
- The device may only be disassembled by a qualified technician. Improper disassembly may cause injury.
- Do not expose to direct sunlight.
- You can find the latest manual on the manufacturer's website in the Customer Support section.

DECLARATION OF CONFORMITY

Niceboy s.r.o. hereby declares that Niceboy PowerBank 5,000 mAh is in compliance with Directives 2014/35/EU, 2014/30/EU and 2011/65/EU. The full text of the EU Declaration of Conformity is available at: <https://niceboy.eu/en/declaration/pb-5000>

INFORMATION FOR USERS ON DISPOSAL OF ELECTRICAL AND ELECTRONIC EQUIPMENT (HOUSEHOLD USE)



This symbol on the product or in the accompanying documentation means that used electrical or electronic products must not be disposed of with municipal waste. To dispose of these products correctly, take them to a designated collection point where they will be accepted free of charge. Proper disposal helps protect valuable natural resources and helps prevent potential negative effects on the environment and human health that could result from improper waste disposal. For more information, contact your local authority or the nearest collection point. Under national regulations, penalties may also be imposed on anyone who disposes of this type of waste incorrectly. Information for users regarding disposal of electrical and electronic equipment.

(COMMERCIAL AND BUSINESS USE)

For proper disposal of electrical and electronic equipment for commercial and business use, contact the manufacturer or importer of the product. They will provide information on all disposal methods and, based on the date the electrical/electronic equipment was placed on the market, will tell you who is responsible for financing the disposal of this equipment. Information regarding disposal procedures in other countries outside the EU: the above symbol is valid only for European Union countries. For proper disposal of electrical and electronic equipment, request the relevant information from local authorities or the retailer.

GERÄTESCHEMA

1. Fläche zum kabellosen Laden
2. USB-C-Anschluss
3. LED-Ladeanzeige
4. USB-A-Anschluss
5. Ein-/Ausschalter

PACKUNGSGEHALT

Powerbank

Handbuch

USB-C-Ladekabel

GEBRAUCHSANWEISUNG

Laden per Kabel:

- Schließen Sie das Kabel an den USB-C-Anschluss (2) oder den USB-A-Anschluss (4) der Powerbank an.
- Schließen Sie das andere Ende des Kabels an das zu ladende Gerät an.
- Der Ladevorgang startet automatisch.

Kabelloses Laden:

- Legen Sie das Telefon mittig auf die kabellose Ladefläche (1). Stellen Sie sicher, dass sich zwischen Telefon und Powerbank keine fremden Metallgegenstände befinden.
- Der Ladevorgang startet automatisch.
- Wenn der Ladevorgang nach dem Auflegen des Telefons auf die Ladefläche nicht startet:
 - prüfen Sie die korrekte Position des Telefons;
 - prüfen Sie, ob sich zwischen Telefon und Ladegerät Fremdkörper befinden;
 - prüfen Sie, ob das Telefon kabelloses Laden unterstützt;

- nehmen Sie ggf. die Handyhülle ab (eine zu dicke Hülle kann die Energieübertragung blockieren);
- wenn der Ladevorgang unterbrochen wird, entfernen Sie die Hülle (insbesondere dicke/lederne/magnetische) und prüfen Sie, ob das Telefon flach aufliegt (eine hervorstehende Kamera kann den korrekten Kontakt verhindern);
- bei höherer Leistung kann sich das Gerät erwärmen – ist die Temperatur zu hoch, kann das Laden zum Schutz vorübergehend langsamer werden oder unterbrochen werden;
- Die Powerbank kann das kabellose Laden stoppen, wenn ein Fremdkörper erkannt wird (z. B. Münzen, Schlüssel, Metallplättchen in der Hülle). Entfernen Sie die Gegenstände und versuchen Sie es erneut.

Laden der Powerbank (Eingang):

- Schließen Sie das mitgelieferte USB-C-Kabel an den USB-C-Anschluss (2) der Powerbank an.
- Schließen Sie das andere Ende an ein USB-Ladegerät an.
- Den Ladestatus erkennen Sie an den LED-Anzeigen.

PARAMETER

Kapazität	5 000 mAh
Akkutyp	Li-Polymer-Akku
Max. Eingangsstrom	3 A
Max. Ausgangsstrom	3 A
USB-C Eingang	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2 A
USB-A Ausgang	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2,22 A, 12 V / 1,67 A, 10 V / 2,25 A
Typ-C Ausgang	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2,22 A, 12 V / 1,67 A
Kabelgebundenes Laden	20 W (USB-C); 22,5 W (USB-A – Honor/Huawei protocol)
Kabelloses Laden	max. 15 W
Betriebstemperatur:	0–35 °C

ANZEIGE DES LADEZUSTANDS DER POWERBANK

1 LED: <25 %

2 LED: 25–50 %

3 LED: 50–75 %

4 LED: 75–100 %

Während des Ladens der Powerbank blinken die LED-Anzeigen nacheinander entsprechend dem aktuellen Ladestand.

Bei voller Ladung leuchten alle 4 LEDs dauerhaft und gleichzeitig leuchtet die fünfte LED grün.

* Um die Lebensdauer des Akkus zu verlängern, halten Sie die Powerbank (wenn möglich) bei einem Ladezustand von 25–75 %.

Beim ersten Laden kann der Ladevorgang länger dauern. Den Akkustand und den Ladeverlauf können Sie über die LED-Dioden verfolgen. Wenn das Netzteil eine Schnellladefunktion hat, beginnt die Powerbank automatisch mit dem Schnellladen.

Es ist normal, dass sich das Gehäuse der Powerbank während des Ladens und Entladens erwärmt. Nach Abschluss kehrt die Temperatur auf Umgebungstemperatur zurück.

Wenn das Laden nach dem Anschließen nicht innerhalb von 3 Sekunden startet, trennen Sie die Powerbank und schließen Sie sie erneut über den USB-Stromanschluss an.

Trennen Sie nach dem vollständigen Aufladen alle angeschlossenen Kabel von der Powerbank.

Um die kürzestmögliche Ladezeit der Powerbank zu erreichen, verwenden Sie ein USB-Netzteil mit einem höheren oder gleichen Ausgangsstrom, als für die Powerbank angegeben.

Wenn Sie den Akkustand der Powerbank prüfen möchten, drücken Sie die Seitentaste.

WARNHINWEIS

Dieses Gerät ist nicht für die Verwendung durch Personen (einschließlich Kinder) bestimmt, deren körperliche, sensorische oder geistige Fähigkeiten oder mangelnde Erfahrung und Kenntnisse eine sichere Verwendung des Geräts verhindern, es sei denn, sie werden beaufsichtigt oder wurden von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person in die Bedienung eingewiesen. Schützen Sie das Produkt vor Wasser, Feuchtigkeit und anderen Flüssigkeiten, vor Wärme und Quellen starker Strahlung. Zerlegen Sie das Produkt nicht, verursachen Sie keinen Kurzschluss, biegen Sie es nicht und schützen Sie es vor Beschädigung durch schwere Gegenstände oder durch Herunterfallen.

SICHERHEITSSMAßNAHMEN

- Bei unsachgemäßer Handhabung (langes Laden, Kurzschluss, Beschädigung durch einen anderen Gegenstand usw.) kann es z. B. zu Brand, Überhitzung oder Auslaufen des Akkus kommen.
- Die Standardgarantiezeit für Batterien/Akkus beträgt 24 Monate. Die Garantie gilt jedoch nicht für einen Kapazitätsverlust, der durch normalen Gebrauch verursacht wird. Die übliche Lebensdauer der Batterie beträgt sechs Monate, kann jedoch durch sachgemäßen Umgang und Pflege verlängert werden.
- Verschlucken Sie die Batterie nicht – es besteht Gefahr von Verätzungen durch Chemikalien.
- Das Werfen der Batterie ins Feuer oder in einen Heißluftofen sowie das mechanische Zerdrücken oder Zerschneiden der Batterie kann zu einer Explosion führen.
- Das Belassen der Batterie in einer Umgebung mit extrem hoher Temperatur kann eine Explosion oder das Austreten einer brennbaren Flüssigkeit verursachen.
- Ein Akku, der extrem niedrigem Luftdruck ausgesetzt ist, kann zu einer Explosion oder zum Austreten einer brennbaren Flüssigkeit führen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in feuchter oder staubiger Umgebung.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es infolge eines Sturzes, einer Beschädigung, der Verwendung im Freien oder des Eindringens von Wasser nicht ordnungsgemäß funktioniert.

- Außer Reichweite kleiner Kinder aufbewahren (insbesondere Kleinteile können Erstickungsgefahr darstellen).
- Verwenden Sie das Produkt gemäß der Gebrauchsanweisung. Für eventuelle Verluste oder Schäden durch unsachgemäße Verwendung haftet der Benutzer.
- Reinigen Sie die Metallkontakte nicht mit Wasser.
- Das Gerät darf nur von qualifiziertem Fachpersonal demontiert werden. Unsachgemäßes Zerlegen kann zu Verletzungen führen.
- Nicht direkter Sonneneinstrahlung aussetzen.
- Das neueste Handbuch finden Sie auf der Website des Herstellers im Bereich Kundensupport.

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Die Firma Niceboy s.r.o. erklärt hiermit, dass Niceboy PowerBank 5.000 mAh den Richtlinien 2014/35/EU, 2014/30/EU und 2011/65/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Webadresse verfügbar:
<https://niceboy.eu/de/declaration/pb-5000>

INFORMATIONEN FÜR BENUTZER ZUR ENTSORGUNG ELEKTRISCHER UND ELEKTRONISCHER GERÄTE (HAUSHALTSGEBRAUCH)



Dieses Symbol auf dem Produkt oder in der ursprünglichen Produktdokumentation bedeutet, dass gebrauchte elektrische oder elektronische Geräte nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen. Um diese Produkte ordnungsgemäß zu entsorgen, bringen Sie sie zu einer dafür vorgesehenen Sammelstelle, wo sie kostenlos angenommen werden. Durch diese Art der Entsorgung helfen Sie, wertvolle natürliche Ressourcen zu schützen und möglichen negativen Auswirkungen auf Umwelt und Gesundheit vorzubeugen, die

durch unsachgemäße Abfallentsorgung entstehen könnten. Nähere Informationen erhalten Sie bei Ihrer örtlichen Behörde oder der nächstgelegenen Sammelstelle. Nach nationalen

Vorschriften können außerdem Geldstrafen für eine unsachgemäße Entsorgung dieser Art von Abfall verhängt werden. Informationen für Benutzer zur Entsorgung elektrischer und elektronischer Geräte.

(Gewerbliche und geschäftliche Nutzung)

Für die ordnungsgemäße Entsorgung elektrischer und elektronischer Geräte für gewerbliche und geschäftliche Nutzung wenden Sie sich an den Hersteller oder Importeur des Produkts. Sie informieren Sie über alle Entsorgungsmöglichkeiten und teilen Ihnen anhand des Datums des Inverkehrbringens mit, wer für die Finanzierung der Entsorgung dieses Geräts verantwortlich ist. Informationen zu Entsorgungsverfahren in Ländern außerhalb der EU. Das oben genannte Symbol gilt nur für Länder der Europäischen Union. Für die ordnungsgemäße Entsorgung elektrischer und elektronischer Geräte wenden Sie sich bitte an die örtlichen Behörden oder den Händler.

A KÉSZÜLÉK SEMATIKUS ÁBRÁJA

1. Vezeték nélküli töltőfelület
2. USB-C csatlakozó
3. LED töltésjelző
4. USB-A csatlakozó
5. Be-/kikapcsoló gomb

A CSOMAG TARTALMA

Powerbank

Kézikönyv

USB-C töltőkábel

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

Töltés kábellel:

- Csatlakoztassa a kábelt a powerbank USB-C (2) vagy USB-A (4) csatlakozójához.
- A kábel másik végét csatlakoztassa a töltendő készülékhez.
- A töltés automatikusan elindul.

Vezeték nélküli töltés:

- Helyezze a telefont a vezeték nélküli töltőfelület (1) közepére. Győződjön meg róla, hogy a telefon és a powerbank között nincs idegen fémtárgy.
- A töltés automatikusan elindul.
- Ha a telefon töltőfelületre helyezése után a töltés nem indul el:
 - ellenőrizze, hogy a telefon megfelelően van-e elhelyezve;
 - ellenőrizze, hogy nincs-e idegen tárgy a telefon és a töltő között;
 - ellenőrizze, hogy a telefon támogatja-e a vezeték nélküli töltést;

- próbálja meg levenni a telefon tokját (a túl vastag tok akadályozhatja az energiaátvitelt);
- ha a töltés megszakad, vegye le a tokot (különösen a vastag/bőr/mágneses tokot), és ellenőrizze, hogy a telefon a felületen egyenesen fekszik-e (a kiemelkedő kamera akadályozhatja a megfelelő érintkezést);
- nagyobb teljesítménynél a készülék felmelegedhet – ha a hőmérséklet magas, a töltés védelemként ideiglenesen lelassulhat vagy megszakadhat;
- a powerbank leállíthatja a vezeték nélküli töltést idegen tárgy észlelésekor (pl. érme, kulcs, fémlemez a tokban). Távolítsa el a tárgyakat, és próbálja újra.

A powerbank töltése (bemenet):

- Csatlakoztassa a mellékelt USB-C kábelt a powerbank USB-C csatlakozójába (2).
- A másik végét csatlakoztassa egy USB hálózati adapterhez.
- A töltés állapotát a LED jelzők mutatják.

PARAMÉTEREK

Kapacitás	5 000 mAh
Akkumulátor típusa	Li-polimer akkumulátor
Max. bemeneti áram	3 A
Max. kimeneti áram	3 A
USB-C bemenet	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2 A
USB-A kimenet	DC 5 V 3 A, 9 V / 2,22 A, 12 V / 1,67 A, 10 V / 2,25 A
USB-C kimenet	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2,22 A, 12 V / 1,67 A
Vezetékes töltés	20 W (USB-C); 22,5 W (USB-A – Honor/Huawei protocol)
Vezeték nélküli töltés	max. 15 W
Üzemi hőmérséklet:	0–35 °C

A POWERBANK AKKUMULÁTOR-ÁLLAPOTJELZŐJE

1 LED: <25 %

2 LED: 25–50 %

3 LED: 50–75 %

4 LED: 75–100 %

A powerbank töltése közben a LED jelzők az aktuális töltöttségi szintnek megfelelően egymás után villognak.

Teljes feltöltés után mind a 4 LED folyamatosan világít, és az ötödik LED zölden is felgyullad.

* Az akkumulátor élettartamának meghosszabbítása érdekében a powerbankot (ha lehetséges) 25–75% töltöttségen tartsa

Az első töltés során a töltés hosszabb ideig tarthat. Az akkumulátor állapota és a töltés folyamata a LED diódák segítségével követhető. Ha az adapter támogatja a gyorsított töltést, a powerbank automatikusan gyorsan töltődni kezd.

Normális, hogy a powerbank burkolata töltés és kisütés közben felmelegszik. A folyamat befejezése után a hőmérséklet visszaáll a környezeti hőmérsékletre.

Ha a csatlakoztatás után 3 másodpercen belül nem indul el a töltés, húzza ki a powerbankot, majd csatlakoztassa újra a tápellátó USB csatlakozón keresztül.

Teljes feltöltés után húzza ki az összes csatlakoztatott kábelt a powerbankból.

A powerbank lehető legrövidebb töltési idejéhez használjon olyan USB adaptert, amelynek áramfelvétele nagyobb vagy megegyezik a powerbanknál megadott értékkel.

Ha ellenőrizni szeretné a powerbank akkumulátorának töltöttségét, nyomja meg az oldalsó gombot.

FIGYELMEZTETÉS

Ez a készülék nem használható olyan személyek (beleértve a gyermekeket is) által, akiknek fizikai, érzékszervi vagy mentális képességei, illetve tapasztalat- és ismerethiánya megakadályozza a készülék biztonságos használatát, kivéve, ha felügyelet alatt állnak, vagy a biztonságukért felelős

személy utasítást adott a készülék használatára. Óvja a terméket víztől, nedvességtől és más folyadékoktól, hőtől és bármilyen erős sugárzás forrásától. Ne szerelje szét a terméket, ne zárja rövidre, ne hajlítsa, és óvja a sérüléstől nehéz tárgyaktól vagy leejtéstől eredő károsodástól.

BIZTONSÁGI ÓVINTÉZKEDÉSEK

- Helytelen kezelés (hosszú töltés, rövidzárlat, más tárggyal való összetörés stb.) esetén például tűz keletkezhet, túlmelegedés vagy az akkumulátor szivárgása léphet fel.
- Az akkumulátorra/batteriakra vonatkozó szokásos jótállási idő 24 hónap. A jótállás azonban nem terjed ki a kapacitáscsökkenésre, amelyet a normál használat okoz. Az akkumulátor szokásos élettartama hat hónap, de megfelelő kezeléssel és gondozással meghosszabbítható.
- Ne nyelje le az akkumulátort, vegyi égés veszélye áll fenn.
- Az akkumulátor tűzbe vagy forrólevegős sütőbe dobása, illetve mechanikai összezúzása vagy felvágása robbanáshoz vezethet.
- Az akkumulátor rendkívül magas hőmérsékletű környezetben hagyása robbanást vagy gyúlékony folyadék szivárgását okozhatja.
- A rendkívül alacsony légnyomásnak kitett akkumulátor robbanáshoz vagy gyúlékony folyadék szivárgásához vezethet.
- Ne használja a készüléket nedves vagy poros környezetben.
- Ne használja a terméket, ha leesés, sérülés, kültéri használat vagy víz bejutása miatt nem működik megfelelően.
- Tartssa kisgyermekektől távol (különösen az apró alkatrészek fulladásveszélyt jelenthetnek).
- A terméket a használati útmutató szerint használja. A helytelen használatból eredő esetleges veszteségért vagy károkért a felhasználó felel.
- A fém csatlakozókat ne tisztítsa vízzel.
- A készüléket csak képzett technikus szerelheti szét. A szakszerűtlen szétszerelés sérülést okozhat.
- Ne tegye ki közvetlen napfénynek.
- A legfrissebb kézikönyv a gyártó weboldalán, az Ügyféltámogatás részben található.

MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

A Niceboy s.r.o. ezúton kijelenti, hogy a Niceboy PowerBank 5.000 mAh megfelel a 2014/35/EU, 2014/30/EU és 2011/65/EU irányelveknek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege az alábbi weboldalon érhető el: <https://niceboy.eu/hu/declaration/pb-5000>

TÁJÉKOZTATÓ A FELHASZNÁLÓK SZÁMÁRA AZ ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKUS BERENDEZÉSEK HULLADÉKKEZELÉSÉRŐL (HÁZTARTÁSI HASZNÁLAT)



Ez a terméken vagy a termék eredeti dokumentációjában elhelyezett szimbólum azt jelenti, hogy a használt elektromos vagy elektronikus termékeket nem szabad a kommunális hulladékkal együtt ártalmatlanítani. A termékek megfelelő ártalmatlanításához vigye azokat kijelölt gyűjtőhelyre, ahol díjmentesen átveszik. A termék ilyen módon történő ártalmatlanításával hozzájárul a ritka természeti erőforrások védelméhez, és segít megelőzni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt esetleges negatív hatásokat, amelyek a helytelen

hulladékkezelés következményei lehetnek. További információért forduljon a helyi hatósághoz vagy a legközelebbi gyűjtőhelyhez. A nemzeti előírások szerint bírság is kiszabható azokra, akik ezt a fajta hulladékot helytelenül kezelik. Felhasználói tájékoztató az elektromos és elektronikus berendezések ártalmatlanításáról.

(Kereskedelmi és vállalati felhasználás)

A kereskedelmi és vállalati használatból származó elektromos és elektronikus berendezések megfelelő ártalmatlanításához forduljon a termék gyártójához vagy importőréhez. Tájékoztatást adnak minden ártalmatlanítási módról, és a piacon forgalomba hozott elektromos vagy elektronikus berendezésen feltüntetett dátum alapján megmondják, ki felel az ártalmatlanítás finanszírozásáért. Az EU-n kívüli országokban alkalmazott ártalmatlanítási eljárásokról szóló információk. A fenti szimbólum csak az Európai Unió országaiban érvényes. Az elektromos és elektronikus berendezések megfelelő ártalmatlanításához kérjen tájékoztatást a helyi hatóságoktól vagy a készülék forgalmazójától.

SHEMA UREĐAJA

1. Površina za bežično punjenje
2. USB-C priključak
3. LED indikator punjenja
4. USB-A priključak
5. Tipka za uključivanje/isključivanje

SADRŽAJ PAKIRANJA

Powerbank

Priručnik

USB-C kabel za punjenje

UPUTE ZA UPORABU

Punjenje kabelom:

- Spojite kabel na USB-C (2) ili USB-A (4) priključak na powerbanku.
- Drugi kraj kabela spojite na uređaj koji se puni.
- Punjenje će se pokrenuti automatski.

Bežično punjenje:

- Postavite telefon u sredinu površine za bežično punjenje (1). Provjerite da između telefona i powerbanka nema stranih metalnih predmeta.
- Punjenje će se pokrenuti automatski.
- Ako se nakon postavljanja telefona na površinu za punjenje punjenje ne pokrene:
 - provjerite je li telefon pravilno postavljen;
 - provjerite nalazi li se između telefona i punjača neki strani predmet;
 - provjerite podržava li telefon bežično punjenje;
 - pokušajte skinuti masku telefona (predebela maska može blokirati prijenos energije);

- ako se punjenje prekida, skinite futrolu (osobito debelu/kožnu/magnetsku) i provjerite leži li telefon ravno na površini (izbočena kamera može spriječiti pravilan kontakt);
- pri većoj snazi uređaj se može zagrijavati – ako je temperatura visoka, punjenje se može privremeno usporiti ili prekinuti kao zaštita;
- powerbank može zaustaviti bežično punjenje pri detekciji stranog predmeta (npr. kovanica, ključevi, metalna pločica u futrolji). Uklonite predmete i pokušajte ponovno.

Punjenje powerbanka (ulaz):

- Uključite isporučeni USB-C kabel u USB-C priključak (2) na powerbanku.
- Drugi kraj spojite na USB adapter za punjenje.
- Stanje punjenja pratite pomoću LED indikatora.

PARAMETRI

Kapacitet	5 000 mAh
Vrsta baterije	Li-polimer baterija
Maks. ulazna struja	3 A
Maks. izlazna struja	3 A
USB-C ulaz	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2 A
USB-A izlaz	DC 5 V 3 A, 9 V / 2,22 A, 12 V / 1,67 A, 10 V / 2,25 A
USB-C izlaz	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2,22 A, 12 V / 1,67 A
Žično punjenje	20 W (USB-C); 22,5 W (USB-A – Honor/Huawei protocol)
Bežično punjenje	maks. 15 W
Radna temperatura:	0-35 °C

POKAZATELJ STANJA BATERIJE POWERBANKA

1 LED: <25 %

2 LED: 25–50 %

3 LED: 50–75 %

4 LED: 75–100 %

Tijekom punjenja powerbanka LED indikatori postupno trepere prema trenutačnoj razini napunjenosti.

Nakon potpunog punjenja sve 4 LED trajno svijetle, a istodobno se peta LED zasvijetli zeleno.

* Za produljenje vijeka trajanja baterije držite powerbank (ako je moguće) napunjen na 25–75 %.

Tijekom prvog punjenja punjenje može trajati dulje. Stanje baterije i tijek punjenja možete pratiti pomoću LED dioda. Ako adapter ima funkciju brzog punjenja, powerbank će se automatski početi brzo puniti.

Uobičajeno je da se kućište powerbanka tijekom punjenja i pražnjenja zagrijava. Nakon završetka temperatura se vraća na temperaturu okoline.

Ako se nakon spajanja punjenje ne pokrene u roku od 3 s, pokušajte odspojiti powerbank i ponovno ga spojiti putem USB priključka za napajanje.

Nakon punjenja do punog kapaciteta odspojite sve priključene kabele s powerbanka.

Za što kraće vrijeme punjenja powerbanka upotrijebite USB adapter s većom ili jednakom strujnom potrošnjom nego što je navedeno za powerbank.

Ako želite provjeriti kapacitet baterije powerbanka, pritisnite bočnu tipku.

UPOZORENJE

Ovaj uređaj nije namijenjen za uporabu osobama (uključujući djecu) koje zbog fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti ili zbog nedostatka iskustva i znanja ne mogu sigurno koristiti uređaj, osim ako su pod nadzorom ili su od osobe odgovorne za njihovu sigurnost dobile upute o uporabi uređaja. Proizvod zaštitite od vode, vlage i drugih tekućina, topline i izvora jakog zračenja. Proizvod ne rastavljajte, ne kratko spajajte, ne savijajte i zaštitite ga od oštećenja teškim predmetima ili oštećenja padom.

SIGURNOSNE MJERE

- U slučaju nepravilnog rukovanja (dugo punjenje, kratki spoj, lomljenje drugim predmetom itd.) može doći, primjerice, do požara, pregrijavanja ili curenja baterije.
- Standardno jamstvo na bateriju ili akumulator iznosi 24 mjeseca. Jamstvo se međutim ne odnosi na smanjenje kapaciteta uzrokovano uobičajenom uporabom. Standardni vijek trajanja baterije je šest mjeseci, no može se produljiti pravilnim rukovanjem i brigom o bateriji ili akumulatoru.
- Ne gutajte bateriju, postoji opasnost od kemijskih opekлина.
- Bacanje baterije u vatru ili vrućozračnu pećnicu ili mehaničko drobljenje odnosno rezanje baterije može dovesti do eksplozije.
- Ostavljanje baterije u okruženju s ekstremno visokom temperaturom može uzrokovati eksploziju ili istjecanje zapaljive tekućine.
- Akumulator izložen ekstremno niskom tlaku zraka može uzrokovati eksploziju ili istjecanje zapaljive tekućine.
- Ne koristite uređaj u vlažnom ili prašnjavom okruženju.
- Ne koristite proizvod ako ne radi ispravno zbog pada, oštećenja, uporabe na otvorenom ili prodora vode.
- Čuvajte izvan dohvata male djece (osobito mali dijelovi mogu predstavljati opasnost od gušenja).
- Proizvod koristite u skladu s uputama za uporabu. Za eventualni gubitak ili štetu uzrokovanu nepravilnom uporabom odgovoran je korisnik.
- Metalne priključke ne čistite vodom.
- Uređaj smije rastavljati samo kvalificirani tehničar. Nestručno rastavljanje može uzrokovati ozljede.
- Ne izlagati izravnom suncu.
- Najnoviji priručnik pronaći ćete na web-stranicama proizvođača u odjeljku Korisnička podrška.

IZJAVA O SUKLADNOSTI

Tvrtka Niceboy s.r.o. ovime izjavljuje da je Niceboy PowerBank 5.000 mAh u skladu s direktivama 2014/35/EU, 2014/30/EU i 2011/65/EU. Cjelovit tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj web-stranici: <https://niceboy.eu/hr/declaration/pb-5000>

INFORMACIJE ZA KORISNIKE O ZBRINJAVANJU ELEKTRIČNE I ELEKTRONIČKE OPREME (KUĆANSKA UPORABA)



Ovaj simbol na proizvodu ili u izvornoj dokumentaciji proizvoda znači da se rabljeni električni ili elektronički proizvodi ne smiju zbrinjavati zajedno s komunalnim otpadom. Kako biste ove proizvode pravilno zbrinuli, odnesite ih na određeno sabirno mjesto gdje će biti zaprimljeni besplatno. Ovakvim načinom zbrinjavanja pomažete štititi vrijedne prirodne resurse i sprječavate moguće negativne učinke na okoliš i ljudsko zdravlje koji bi mogli nastati zbog nepravilnog zbrinjavanja otpada. Detaljnije informacije dobit ćete od lokalnih vlasti ili najbližeg

sabirnog mjesta. Prema nacionalnim propisima mogu se izreći kazne svakome tko ovu vrstu otpada zbrinjava nepravilno. Informacije za korisnike o zbrinjavanju električne i elektroničke opreme.

(Komeracionalna i poslovna uporaba)

Za pravilno zbrinjavanje električne i elektroničke opreme za komercijalnu i poslovnu uporabu obratite se proizvođaču ili uvozniku proizvoda. Oni će vam pružiti informacije o svim načinima zbrinjavanja i, prema datumu navedenom na električnoj ili elektroničkoj opremi stavljanoj na tržište, reći tko je odgovoran za financiranje zbrinjavanja te opreme. Informacije o postupcima zbrinjavanja u zemljama izvan EU. Navedeni simbol vrijedi samo za zemlje Europske unije. Za pravilno zbrinjavanje električne i elektroničke opreme zatražite odgovarajuće informacije od lokalnih vlasti ili prodavača uređaja.

SCHEMAT URZĄDZENIA

1. Powierzchnia do ładowania bezprzewodowego
2. Złącze USB-C
3. Wskaźnik ładowania LED
4. Złącze USB-A
5. Przycisk włączania/wyłączania

ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA

Powerbank

Instrukcja

Kabel ładujący USB-C

INSTRUKCJE UŻYTKOWANIA

Ładowanie przewodowe:

- Podłącz kabel do złącza USB-C (2) lub USB-A (4) w powerbanku.
- Drugi koniec kabla podłącz do ładowanego urządzenia.
- Ładowanie rozpocznie się automatycznie.

Ładowanie bezprzewodowe:

- Umieść telefon na środku powierzchni ładowania bezprzewodowego (1). Upewnij się, że między telefonem a powerbankiem nie ma żadnych obcych metalowych przedmiotów.
- Ładowanie rozpocznie się automatycznie.
- Jeśli po położeniu telefonu na powierzchni ładowania ładowanie nie rozpocznie się:
 - sprawdź prawidłowe położenie telefonu;
 - sprawdź, czy między telefonem a ładowarką nie znajdują się żadne obce przedmioty;
 - sprawdź, czy telefon obsługuje ładowanie bezprzewodowe;
 - spróbuj zdjąć etui (zbyt grube etui może blokować transfer energii);

- o jeśli ładowanie jest przerywane, zdejmij etui (szczególnie grube/skórzane/magnetyczne) i sprawdź, czy telefon leży płasko (wystający aparat może utrudniać prawidłowy kontakt);
- o przy wyższej mocy urządzenie może się nagrzewać – jeśli temperatura jest wysoka, ładowanie może tymczasowo zwolnić lub zostać przerwane w ramach ochrony;
- o Powerbank może zatrzymać ładowanie bezprzewodowe po wykryciu obcego przedmiotu (np. monety, kluczy, metalowej płytki w etui). Usuń przedmioty i spróbuj ponownie.

Ładowanie powerbanku (wejście):

- Podłącz dołączony kabel USB-C do złącza USB-C (2) w powerbanku.
- Drugi koniec podłącz do adaptera ładowania USB.
- Stan ładowania śledź za pomocą wskaźników LED.

PARAMETRY

Pojemność	5 000 mAh
Typ akumulatora	Akumulator Li-polimerowy
Maks. prąd wejściowy	3 A
Maks. prąd wyjściowy	3 A
Wejście USB-C	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2 A
Wyjście USB-A	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2,22 A, 12 V / 1,67 A, 10 V / 2,25 A
Wyjście typu C	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2,22 A, 12 V / 1,67 A
Ładowanie przewodowe	20 W (USB-C); 22,5 W (USB-A – Honor/Huawei protocol)
Ładowanie bezprzewodowe	maks. 15 W
Temperatura pracy:	0–35 °C

WSKAŹNIK STANU BATERII POWERBANKU

1 LED: <25 %

2 LED: 25–50 %

3 LED: 50–75 %

4 LED: 75–100 %

Podczas ładowania powerbanku wskaźniki LED kolejno migają zgodnie z aktualnym poziomem naładowania.

Po pełnym naładowaniu wszystkie 4 diody LED świecą ciągle, a jednocześnie piąta dioda LED świeci na zielono.

* Aby wydłużyć żywotność baterii, utrzymuj powerbank (jeśli to możliwe) na poziomie naładowania 25–75%.

Podczas pierwszego ładowania proces może trwać dłużej. Stan baterii i przebieg ładowania możesz śledzić za pomocą diod LED. Jeśli adapter ma funkcję szybkiego ładowania, powerbank automatycznie rozpocznie szybkie ładowanie.

To normalne, że obudowa powerbanku nagrzewa się podczas ładowania i rozładowywania. Po zakończeniu temperatura wróci do temperatury otoczenia.

Jeśli po podłączeniu ładowanie nie rozpocznie się w ciągu 3 s, odłącz powerbank i podłącz ponownie do zasilania przez złącze USB.

Po naładowaniu do pełnej pojemności odłącz wszystkie podłączone kable od powerbanku.

Aby uzyskać możliwie najkrótszy czas ładowania powerbanku, użyj adaptera USB o prądzie wyjściowym większym lub równym temu podanemu dla powerbanku.

Aby sprawdzić poziom naładowania baterii powerbanku, naciśnij boczny przycisk.

OSTRZEŻENIE

To urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez osoby (w tym dzieci), którym niepełnosprawność fizyczna, sensoryczna lub psychiczna bądź brak doświadczenia i wiedzy uniemożliwia bezpieczne korzystanie z urządzenia, jeśli nie będą one nadzorowane lub nie

zostały poinstruowane przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo. Chroń produkt przed wodą, wilgocią i innymi cieczami, ciepłem oraz źródłami silnego promieniowania. Nie rozbieraj produktu, nie powoduj zwarcia, nie zginać go i chroń przed uszkodzeniem przez ciężkie przedmioty lub upadek.

ŚRODKI BEZPIECZEŃSTWA

- W przypadku niewłaściwego użytkowania (długie ładowanie, zwarcie, uszkodzenie innym przedmiotem itp.) może dojść np. do pożaru, przegrzania lub wycieku baterii.
- Standardowy okres gwarancji na baterię/akumulatory wynosi 24 miesiące. Gwarancja nie obejmuje jednak spadku pojemności spowodowanego normalnym użytkowaniem. Standardowa żywotność baterii wynosi sześć miesięcy, jednak można ją wydłużyć poprzez odpowiednie użytkowanie i pielęgnację baterii/akumulatora.
- Nie dotykaj baterii – grozi oparzenie chemiczne.
- Wrzucenie baterii do ognia lub piekarnika z termoobiegiem albo mechaniczne zgniecenie czy przecięcie baterii może doprowadzić do wybuchu.
- Pozostawienie baterii w środowisku o ekstremalnie wysokiej temperaturze może spowodować wybuch lub wyciek łatwopalnej cieczy.
- Akumulator narażony na ekstremalnie niskie ciśnienie powietrza może spowodować wybuch lub wyciek łatwopalnej cieczy.
- Nie używaj urządzenia w wilgotnym lub zapyłonym środowisku.
- Nie używaj produktu, jeśli nie działa prawidłowo w wyniku upadku, uszkodzenia, użytkowania na zewnątrz lub dostania się wody.
- Przechowuj poza zasięgiem małych dzieci (w szczególności małe części mogą stwarzać ryzyko zadławienia).
- Używaj produktu zgodnie z instrukcją obsługi. Użytkownik ponosi odpowiedzialność za ewentualną stratę lub uszkodzenie spowodowane niewłaściwym użyciem.
- Nie czyść metalowych złączy wodą.
- Urządzenie może demontować wyłącznie wykwalifikowany technik. Nieprofesjonalny demontaż może spowodować obrażenia.

- Nie wystawiać na bezpośrednie działanie promieni słonecznych.
- Najnowszą instrukcję znajdziesz na stronie producenta w sekcji Wsparcie klienta.

DEKLARACJA ZGODNOŚCI

Firma Niceboy s.r.o. niniejszym oświadcza, że Niceboy PowerBank 5.000 mAh jest zgodny z dyrektywami 2014/35/EU, 2014/30/EU oraz 2011/65/EU. Pełna treść deklaracji zgodności UE jest dostępna na następującej stronie internetowej: <https://niceboy.eu/pl/declaration/pb-5000>

INFORMACJE DLA UŻYTKOWNIKÓW DOTYCZĄCE UTYLIZACJI URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH I ELEKTRONICZNYCH (UŻYTEK DOMOWY)



Ten symbol umieszczony na produkcie lub w oryginalnej dokumentacji oznacza, że zużytych urządzeń elektrycznych lub elektronicznych nie wolno usuwać razem z odpadami komunalnymi. Aby prawidłowo zutylizować te produkty, oddaj je do wyznaczonego punktu zbiórki, gdzie zostaną przyjęte bezpłatnie. Taki sposób utylizacji pomaga chronić cenne zasoby naturalne oraz zapobiegać ewentualnym negatywnym skutkom dla środowiska i zdrowia ludzkiego, które mogłyby wynikać z niewłaściwego postępowania z odpadami. Bardziej szczegółowych informacji udzieli urząd lokalny lub najbliższy punkt zbiórki. Zgodnie z przepisami krajowymi za nieprawidłowe pozbywanie się tego rodzaju odpadów mogą zostać nałożone kary. Informacje dla użytkowników dotyczące utylizacji urządzeń elektrycznych i elektronicznych.

(Użytek handlowy i firmowy)

W celu prawidłowej utylizacji urządzeń elektrycznych i elektronicznych przeznaczonych do użytku handlowego i firmowego skontaktuj się z producentem lub importerem produktu. Udzielać informacji o wszystkich sposobach utylizacji oraz – na podstawie daty wprowadzenia urządzenia na rynek – wskazać, kto jest odpowiedzialny za finansowanie utylizacji tego urządzenia. Informacje dotyczące procedur utylizacji w krajach poza UE. Powyższy symbol obowiązuje wyłącznie w krajach Unii Europejskiej. W celu prawidłowej utylizacji urządzeń elektrycznych i elektronicznych poproś o odpowiednie informacje w urzędzie lokalnym lub u sprzedawcy urządzenia

SHEMA NAPRAVE

1. Površina za brezžično polnjenje
2. Priključek USB-C
3. LED indikator polnjenja
4. Priključek USB-A
5. Gumb za vklop/izklop

VSEBINA PAKETA

Powerbanka

Navodila za uporabo

Polnilni kabel USB-C

NAVODILA ZA UPORABO

Polnjenje s kablom:

- Povežite kabel v priključek USB-C (2) ali USB-A (4) na powerbanki.
- Drugi konec kabla priključite na napravo, ki se polni.
- Polnjenje se zažene samodejno.

Brezžično polnjenje:

- Telefon postavite na sredino površine za brezžično polnjenje (1). Prepričajte se, da med telefonom in powerbanko ni tujih kovinskih predmetov.
- Polnjenje se zažene samodejno.
- Če se polnjenje po odložitvi telefona na polnilno površino ne zažene:
 - preverite, ali je telefon pravilno nameščen;
 - preverite, ali med telefonom in polnilnikom ni tujih predmetov;
 - preverite, ali telefon podpira brezžično polnjenje;
 - poskusite odstraniti ovitek telefona (predebel ovitek lahko blokira prenos energije);

- če se polnjenje prekinja, odstranite ovitek (zlasti debele/usnjene/magnetne ovitke) in poskrbite, da telefon leži ravno na površini (izbočena kamera lahko prepreči pravičen stik);
- pri večji moči se lahko naprava segreje — če je temperatura visoka, se lahko polnjenje začasno upočasni ali ustavi kot zaščita;
- powerbanka lahko ustavi brezžično polnjenje, če zazna tuj predmet (npr. kovance, ključe, kovinsko ploščico v ovitku). Predmete odstranite in poskusite znova.

Polnjenje powerbanke (vhod):

- Priloženi kabel USB-C priključite v priključek USB-C (2) na powerbanki.
- Drugi konec priključite v USB polnilni adapter.
- Stanje polnjenja spremljajte z LED indikatorji.

TEHNIČNE SPECIFIKACIJE

Kapaciteta	5.000 mAh
Tip baterije	Li-polimerna baterija
Najv. vhodni tok	3 A
Najv. izhodni tok	3 A
Vhod USB-C	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2 A
Izhod USB-A	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2,22 A, 12 V / 1,67 A, 10 V / 2,25 A
Izhod USB-C	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2,22 A, 12 V / 1,67 A
Žično polnjenje	20 W (USB-C); 22,5 W (USB-A – Honor/Huawei protocol)
Brezžično polnjenje	najv. 15 W
Delovna temperatura:	0–35 °C

INDIKATOR STANJA BATERIJE POWERBANKE

1 LED: <25%

2 LED: 25–50%

3 LED: 50–75%

4 LED: 75–100%

Med polnjenjem powerbanke LED indikatorji postopoma utripajo glede na trenutno raven napolnjenosti.

Ko je popolnoma napolnjena, vse 4 LED diode svetijo neprekinjeno, peta LED dioda pa zasveti zeleno.

* Za podaljšanje življenjske dobe baterije naj bo powerbanka (če je mogoče) napolnjena med 25–75%.

Med prvim polnjenjem lahko polnjenje traja dlje. Raven baterije in potek polnjenja lahko spremljate z LED indikatorji. Če adapter podpira hitro polnjenje, bo powerbanka samodejno začela hitro polnjenje.

Normalno je, da se ohljuje powerbanke med polnjenjem in praznjenjem segreje. Po koncu se bo temperatura vrnila na temperaturo okolice.

Če se polnjenje v 3 sekundah po priključitvi ne začne, odklopite powerbanko in jo ponovno priključite na napajanje prek USB priključka.

Ko je powerbanka napolnjena do polne kapacitete, odklopite vse priključene kable.

Za čim krajši čas polnjenja powerbanke uporabite USB adapter z izhodnim tokom, ki je enak ali višji od vrednosti, navedene za powerbanko.

Za preverjanje kapacitete baterije powerbanke pritisnite stranski gumb.

OPOZORILO

Ta naprava ni namenjena uporabi osebam (vključno z otroki), katerih telesna, čutna ali duševna nezmožnost ali pomanjkanje izkušenj in znanja preprečuje varno uporabo naprave, razen če so pod nadzorom ali poučene o uporabi naprave s strani osebe, odgovorne za njihovo varnost.

Izdelek zaščitite pred vodo, vlago in drugimi tekočinami, toploto in viri močnega sevanja. Izdelka ne razstavljajte, ne povzročajte kratkega stika in ga ne upogibajte ter ga zaščitite pred poškodbami zaradi težkih predmetov ali padcev.

VARNOSTNI UKREPI

- Nepravilno ravnanje (dolgotrajno polnjenje, kratki stik, poškodba z drugim predmetom ipd.) lahko na primer povzroči požar, pregrevanje ali iztekanje baterije.
- Standardna garancijska doba za baterijo/akumulatorje je 24 mesecev. Vendar garancija ne krije zmanjšanja kapacitete zaradi običajne uporabe. Standardna življenjska doba baterije je šest mesecev, vendar se lahko s pravilnim ravnanjem in nego baterije/akumulatorja podaljša.
- Baterije ne pogoltnite; nevarnost kemičnih opeklin.
- Metanje baterije v ogenj ali vročo pečico oziroma mehansko drobljenje ali rezanje lahko povzroči eksplozijo.
- Puščanje baterije v okolju z izjemno visoko temperaturo lahko povzroči eksplozijo ali iztekanje vnetljive tekočine.
- Baterija, izpostavljena izjemno nizkemu zračnemu tlaku, lahko povzroči eksplozijo ali iztekanje vnetljive tekočine.
- Naprave ne uporabljajte v vlažnem ali prašnem okolju.
- Izdelka ne uporabljajte, če ne deluje pravilno zaradi padca, poškodbe, uporabe na prostem ali vdora vode.
- Hranite izven dosega majhnih otrok (zlasti majhni deli lahko predstavljajo nevarnost zadušitve).
- Izdelek uporabljajte v skladu z navodili za uporabo. Za morebitno izgubo ali škodo zaradi nepravilne uporabe je odgovoren uporabnik.
- Kovinskih priključkov ne čistite z vodo.
- Napravo sme razstaviti le usposobljen tehnik. Nepravilno razstavljanje lahko povzroči poškodbe.
- Ne izpostavljajte neposredni sončni svetlobi.

- Najnovejša navodila najdete na spletni strani proizvajalca v razdelku Podpora uporabnikom.

IZJAVA O SKLADNOSTI

Podjetje Niceboy s.r.o. s tem izjavlja, da je Niceboy PowerBank 5.000 mAh skladen z direktivami 2014/35/EU, 2014/30/EU in 2011/65/EU. Celotno besedilo EU izjave o skladnosti je na voljo na: <https://niceboy.eu/sl/declaration/pb-5000>

INFORMACIJE ZA UPORABNIKE O ODSTRANJEVANJU ELEKTRIČNE IN ELEKTRONSKE OPREME (GOSPODINJSKA UPORABA)



Ta simbol na izdelku ali v priloženi dokumentaciji pomeni, da se rabljenih električnih ali elektronskih izdelkov ne sme odlagati med komunalne odpadke. Za pravilno odstranjevanje te izdelke odnesite na določeno zbirno mesto, kjer jih bodo sprejeli brezplačno. Pravilno odstranjevanje pomaga varovati dragocene naravne vire in preprečuje morebitne negativne vplive na okolje in zdravje ljudi, do katerih bi lahko prišlo zaradi nepravilnega ravnanja z odpadki. Za več informacij se obrnite na lokalni organ ali najbližje zbirno mesto. V skladu z nacionalnimi

predpisi so lahko za nepravilno odlaganje te vrste odpadkov predvidene tudi kazni. Informacije za uporabnike glede odstranjevanja električne in elektronske opreme.

(KOMERCIJALNA IN POSLOVNA UPORABA)

Za pravilno odstranjevanje električne in elektronske opreme za komercialno in poslovno uporabo se obrnite na proizvajalca ali uvoznika izdelka. Posredovali vam bodo informacije o vseh načinih odstranjevanja in glede na datum, ko je bila električna/elektronska oprema dana na trg, povedali, kdo je odgovoren za financiranje odstranjevanja te opreme. Informacije o postopkih odstranjevanja v drugih državah zunaj EU: zgornji simbol velja samo za države Evropske unije. Za pravilno odstranjevanje električne in elektronske opreme zahtevajte ustrezne informacije pri lokalnih organih ali pri prodajalcu.

DIAGRAMĂ DISPOZITIV

1. Zonă de încărcare wireless
2. Conector USB-C
3. Indicator LED de încărcare
4. Conector USB-A
5. Buton pornire/oprire

CONȚINUTUL PACHETULUI

Baterie externă

Manual de utilizare

Cablu de încărcare USB-C

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

Încărcare prin cablu:

- Conectați cablul la conectorul USB-C (2) sau la conectorul USB-A (4) de pe bateria externă.
- Conectați celălalt capăt al cablului la dispozitivul care se încarcă.
- Încărcarea pornește automat.

Încărcare wireless:

- Așezați telefonul în centrul zonei de încărcare wireless (1). Asigurați-vă că nu există obiecte metalice străine între telefon și bateria externă.
- Încărcarea pornește automat.
- Dacă încărcarea nu pornește după ce ați așezat telefonul pe suprafața de încărcare:
 - verificați dacă telefonul este poziționat corect;
 - verificați dacă nu există obiecte străine între telefon și încărcător;
 - verificați dacă telefonul acceptă încărcare wireless;

- încercați să scoateți husa telefonului (o husă prea groasă poate bloca transferul de energie);
- dacă încărcarea este întreruptă, scoateți husa (în special husele groase/din piele/magnetice) și asigurați-vă că telefonul stă plat pe suprafață (o cameră proeminentă poate împiedica contactul corect);
- la putere mai mare, dispozitivul se poate încălzi — dacă temperatura este ridicată, încărcarea poate încetini temporar sau se poate opri ca măsură de protecție;
- bateria externă poate opri încărcarea wireless dacă detectează un obiect străin (de ex., monede, chei, o plăcuță metalică în husă). Îndepărtați obiectele și încercați din nou.

Încărcarea bateriei externe (intrare):

- Conectați cablul USB-C furnizat la conectorul USB-C (2) al bateriei externe.
- Conectați celălalt capăt la un adaptor de încărcare USB.
- Verificați starea de încărcare folosind indicatoarele LED.

SPECIFICAȚII

Capacitate	5.000 mAh
Tip baterie	Baterie Li-polimer
Curent maxim de intrare	3 A
Curent maxim de ieșire	3 A
Intrare USB-C	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2 A
Ieșire USB-A	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2,22 A, 12 V / 1,67 A, 10 V / 2,25 A
Ieșire USB-C	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2,22 A, 12 V / 1,67 A
Încărcare prin cablu	20 W (USB-C); 22,5 W (USB-A – Honor/Huawei protocol)
Încărcare wireless	max. 15 W
Temperatură de funcționare:	0–35 °C

INDICATOR NIVEL BATERIE BATERIE EXTERNĂ

1 LED: <25%

2 LED-uri: 25–50%

3 LED-uri: 50–75%

4 LED-uri: 75–100%

În timpul încărcării bateriei externe, indicatoarele LED clipește progresiv în funcție de nivelul curent de încărcare.

Când este complet încărcată, toate cele 4 LED-uri rămân aprinse continuu, iar al cincilea LED se aprinde verde.

* Pentru a prelungi durata de viață a bateriei, mențineți bateria externă (dacă este posibil) încărcată între 25–75%.

În timpul primei încărcări, încărcarea poate dura mai mult. Puteți monitoriza nivelul bateriei și progresul încărcării folosind indicatoarele LED. Dacă adaptorul acceptă încărcare rapidă, bateria externă va porni automat încărcarea rapidă.

Este normal ca carcasa bateriei externe să se încălzească în timpul încărcării și descărcării. După terminare, temperatura va reveni la temperatura ambiantă.

Dacă încărcarea nu pornește în 3 secunde după conectare, deconectați bateria externă și reconectați-o la sursa de alimentare prin conectorul USB.

După încărcarea la capacitate maximă, deconectați toate cablurile conectate de la bateria externă.

Pentru a obține cel mai scurt timp de încărcare posibil, utilizați un adaptor USB cu un curent de ieșire egal sau mai mare decât valoarea specificată pentru bateria externă.

Pentru a verifica capacitatea bateriei externe, apăsați butonul lateral.

AVERTISMENT

Acest dispozitiv nu este destinat utilizării de către persoane (inclusiv copii) a căror incapacitate fizică, senzorială sau mentală ori lipsa de experiență și cunoștințe împiedică utilizarea în siguranță a dispozitivului, cu excepția cazului în care sunt supravegheate sau instruite privind utilizarea dispozitivului de către o persoană responsabilă de siguranța lor. Protejați produsul de apă, umezeală și alte lichide, de căldură și de surse de radiații puternice. Nu dezasaamblați, nu scurtcircuitați și nu îndoiți produsul și protejați-l de deteriorări provocate de obiecte grele sau prin cădere.

MĂSURI DE SIGURANȚĂ

- Manipularea necorespunzătoare (încărcare îndelungată, scurtcircuit, deteriorare de către un alt obiect etc.) poate provoca, de exemplu, incendiu, supraîncălzire sau scurgeri ale bateriei.
- Perioada standard de garanție pentru baterie/acumulatori este de 24 de luni. Totuși, garanția nu acoperă reducerea capacității cauzată de utilizarea normală. Durata standard de viață a bateriei este de șase luni, dar poate fi prelungită prin manipulare și întreținere corespunzătoare a bateriei/acumulatorului.
- Nu înghițiți bateria; pericol de arsuri chimice.
- Aruncarea bateriei în foc sau într-un cuptor fierbinte ori zdrobirea sau tăierea mecanică poate duce la o explozie.
- Lăsarea bateriei într-un mediu cu temperatură extrem de ridicată poate provoca o explozie sau scurgerea unui lichid inflamabil.
- O baterie expusă la presiune a aerului extrem de scăzută poate duce la o explozie sau scurgerea unui lichid inflamabil.
- Nu utilizați dispozitivul într-un mediu umed sau prăfos.
- Nu utilizați produsul dacă nu funcționează corect din cauza unei căderi, a deteriorării, a utilizării în exterior sau a pătrunderii apei.
- Nu lăsați la îndemâna copiilor mici (în special piesele mici pot prezenta risc de sufocare).

- Utilizați produsul conform manualului de utilizare. Orice pierdere sau deteriorare cauzată de utilizarea necorespunzătoare este responsabilitatea utilizatorului.
- Nu curățați conectorii metalici cu apă.
- Dispozitivul poate fi dezasamblat doar de un tehnician calificat. Dezasamblarea necorespunzătoare poate provoca răni.
- Nu expuneți la lumina directă a soarelui.
- Puteți găsi cel mai recent manual pe site-ul producătorului, în secțiunea Asistență clienți.

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

Niceboy s.r.o. declară prin prezenta că Niceboy PowerBank 5.000 mAh este în conformitate cu Directivele 2014/35/UE, 2014/30/UE și 2011/65/UE. Textul integral al Declarației UE de conformitate este disponibil la: <https://niceboy.eu/ro/declaration/pb-5000>

INFORMAȚII PENTRU UTILIZATORI PRIVIND ELIMINAREA ECHIPAMENTELOR ELECTRICE ȘI ELECTRONICE (UTILIZARE CASNICĂ)



Acest simbol de pe produs sau din documentația însoțitoare înseamnă că produsele electrice sau electronice uzate nu trebuie eliminate împreună cu deșeurile menajere. Pentru a elimina corect aceste produse, duceți-le la un punct de colectare desemnat, unde vor fi acceptate gratuit. Eliminarea corectă ajută la protejarea resurselor naturale valoroase și la prevenirea potențialelor efecte negative asupra mediului și sănătății umane care ar putea rezulta din eliminarea necorespunzătoare a deșeurilor. Pentru mai multe informații, contactați

autoritatea locală sau cel mai apropiat punct de colectare. Conform reglementărilor naționale, se pot aplica și sancțiuni celor care elimină încorect acest tip de deșeuri. Informații pentru utilizatori privind eliminarea echipamentelor electrice și electronice.

(UTILIZARE COMERCIALĂ ȘI PROFESIONALĂ)

Pentru eliminarea corectă a echipamentelor electrice și electronice utilizate în scop comercial și profesional, contactați producătorul sau importatorul produsului. Aceștia vor furniza informații

despre toate metodele de eliminare și, în funcție de data la care echipamentul electric/electronic a fost introdus pe piață, vă vor spune cine este responsabil pentru finanțarea eliminării acestui echipament. Informații privind procedurile de eliminare în alte țări din afara UE: simbolul de mai sus este valabil doar pentru țările Uniunii Europene. Pentru eliminarea corectă a echipamentelor electrice și electronice, solicitați informațiile relevante de la autoritățile locale sau de la retailer.

ENHETSSCHEMA

1. Yta för trådlös laddning
2. USB-C-port
3. LED-laddningsindikator
4. USB-A-port
5. På/av-knapp

FÖRPACKNINGENS INNEHÅLL

Powerbank

Manual

USB-C-laddkabel

BRUKSANVISNING

Laddning med kabel:

- Anslut kabeln till USB-C-porten (2) eller USB-A-porten (4) på powerbanken.
- Anslut kabelns andra ände till enheten som ska laddas.
- Laddningen startar automatiskt.

Trådlös laddning:

- Placera telefonen i mitten av ytan för trådlös laddning (1). Se till att det inte finns några främmande metallföremål mellan telefonen och powerbanken.
- Laddningen startar automatiskt.
- Om laddningen inte startar när du lägger telefonen på laddningsytan:
 - kontrollera att telefonen är rätt placerad;
 - kontrollera att det inte finns några främmande föremål mellan telefonen och laddaren;
 - kontrollera att telefonen stödjer trådlös laddning;
 - prova att ta av telefonens skal (ett för tjockt skal kan blockera energiöverföringen);

- om laddningen avbryts, ta av fodralet (särskilt tjockt/läder/magnetiskt) och kontrollera att telefonen ligger plant på ytan (en utstickande kamera kan hindra korrekt kontakt);
- vid högre effekt kan enheten bli varm – om temperaturen blir hög kan laddningen tillfälligt saktas ned eller avbrytas som skydd;
- powerbanken kan stoppa trådlös laddning om den upptäcker ett främmande föremål (t.ex. mynt, nycklar, metallplatta i fodralet). Ta bort föremålen och försök igen.

Laddning av powerbanken (ingång):

- Anslut den medföljande USB-C-kabeln till USB-C-porten (2) på powerbanken.
- Anslut den andra änden till en USB-laddadapter.
- Följ laddningsstatusen med LED-indikatorerna.

SPECIFIKATIONER

Kapacitet	5 000 mAh
Batterityp	Li-polymerbatteri
Max. ingångsström	3 A
Max. utgångsström	3 A
USB-C-ingång	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2 A
USB-A-utgång	DC 5 V 3 A, 9 V / 2,22 A, 12 V / 1,67 A, 10 V / 2,25 A
USB-C-utgång	DC 5 V / 3 A, 9 V / 2,22 A, 12 V / 1,67 A
Kabelbunden laddning	20 W (USB-C); 22,5 W (USB-A – Honor/Huawei protocol)
Trådlös laddning	15 W max
Drifttemperatur:	0-35 °C

POWERBANKENS BATTERIINDIKATOR

1 LED: <25 %

2 LED: 25–50 %

3 LED: 50–75 %

4 LED: 75–100 %

Under laddning blinkar LED-indikatorerna successivt beroende på aktuell laddningsnivå. När den är fulladdad lyser alla 4 LED-lampor konstant och den femte LED-lampan tänds grönt.

* För att förlänga batteriets livslängd, håll powerbanken (om möjligt) laddad på nivå 25–75 %.

Vid första laddningen kan det ta längre tid. Du kan följa batteristatus och laddningsförlopp via LED-dioderna. Om adaptern har snabbbladdningsfunktion börjar powerbanken automatiskt snabbladdas.

Det är normalt att powerbankens hölje blir varmt under laddning och urladdning. När processen är klar återgår temperaturen till omgivningens temperatur.

Om laddningen inte startar inom 3 s efter anslutning, koppla bort powerbanken och anslut den igen via USB-strömkontakten.

När den är fulladdad, koppla bort alla anslutna kablar från powerbanken.

För att uppnå kortast möjliga laddningstid för powerbanken, använd en USB-adapter med samma eller högre strömstyrka än den som anges för powerbanken.

Om du vill kontrollera powerbankens batterikapacitet, tryck på sidoknappen.

VARNING

Denna enhet är inte avsedd att användas av personer (inklusive barn) med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller med bristande erfarenhet och kunskap, om de inte övervakas eller har fått instruktioner om hur enheten används av en person som ansvarar för deras säkerhet. Skydda produkten mot vatten, fukt och andra vätskor, värme och källor till stark strålning. Ta inte isär produkten, kortslut den inte, böj den inte och skydda den mot skador från tunga föremål eller fall.

SÄKERHETSÅTGÄRDER

- Vid felaktig hantering (lång laddning, kortslutning, skada av ett annat föremål osv.) kan det till exempel uppstå brand, överhettning eller att batteriet läcker.
- Standardgarantin för batteri/ackumulatorer är 24 månader. Garantin gäller dock inte kapacitetsminskning som orsakas av normal användning. Batteriets standardlivslängd är sex månader, men den kan förlängas genom korrekt hantering och skötsel av batteriet/ackumulatören.
- Använd inte batteriet om det är skadat – risk för kemiska brännskador.
- Att kasta batteriet i eld eller i en varmluftsugn, eller att krossa eller skära sönder batteriet mekaniskt, kan leda till explosion.
- Att lämna batteriet i en miljö med extremt hög temperatur kan orsaka explosion eller läckage av brandfarlig vätska.
- Ett batteri som utsätts för extremt lågt lufttryck kan orsaka explosion eller läckage av brandfarlig vätska.
- Använd inte enheten i fuktig eller dammig miljö.
- Använd inte produkten om den inte fungerar korrekt till följd av fall, skada, utomhusanvändning eller att vatten trängt in.
- Förvara utom räckhåll för små barn (särskilt små delar kan innebära kvävningsrisk).
- Använd produkten enligt bruksanvisningen. Eventuell förlust eller skada som orsakas av felaktig användning ansvarar användaren för.
- Rengör inte de metalliska kontakterna med vatten.
- Enheten får endast demonteras av kvalificerad tekniker. Oprofessionell demontering kan orsaka skador.
- Utsätt inte för direkt solljus.
- Den senaste manualen hittar du på tillverkarens webbplats under Kundsupport.

FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Niceboy s.r.o. försäkrar härmed att Niceboy PowerBank 5.000 mAh överensstämmer med direktiven 2014/35/EU, 2014/30/EU och 2011/65/EU. Den fullständiga EU-försäkran om

överensstämmelse finns tillgänglig på följande webbplats: <https://niceboy.eu/se/declaration/pb-5000>

INFORMATION TILL ANVÄNDAREN OM AVFALLSHANTERING AV ELEKTRISK OCH ELEKTRONISK UTRUSTNING (HUSHÅLLSBRUK)



Denna symbol på produkten eller i den ursprungliga dokumentationen betyder att elektriska eller elektroniska produkter inte får kasseras tillsammans med hushållsavfall. För att kassera dessa produkter korrekt ska du lämna dem på en anvisad samlingsplats där de tas emot utan kostnad. Genom att göra detta hjälper du till att skydda värdefulla naturresurser och att förebygga eventuella negativa effekter på miljön och människors hälsa som kan uppstå vid felaktig avfallshantering. Mer information får du från din kommun eller närmaste

samlingsplats. Enligt nationella bestämmelser kan böter utdömas för den som gör sig av med denna typ av avfall på fel sätt. Information till användaren om avfallshantering av elektrisk och elektronisk utrustning.

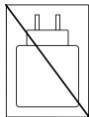
(Kommersiell och företagsanvändning)

För korrekt avfallshantering av elektrisk och elektronisk utrustning för kommersiellt och företagsbruk, kontakta tillverkaren eller importören av produkten. De ger dig information om alla sätt att kassera produkten och, baserat på datumet som anges för den elektriska eller elektroniska utrustningen på marknaden, vem som ansvarar för finansieringen av avfallshanteringen av denna utrustning. Information om avfallshanteringsförfaranden i länder utanför EU. Symbolen ovan gäller endast för EU-länder. För korrekt avfallshantering av elektrisk och elektronisk utrustning, begär relevant information från lokala myndigheter eller återförsäljaren.

niceboy®

MANUFACTURER:

NICEBOY s.r.o., 5. května 1746/22, Nusle, 140 00, Prague 4,
Czechia | ID: 294 16 876 | info@niceboy.cz | Made in China



RoHS **CE**   